## ملاحظة هامة بشأن قيود جديدة ذات الصلة بفايروس كورونا الجديد

1 منذ أن اعتبرت حكومة اليابان فايروس كورونا الجديد (المعروف ب 19-COVID) باسم "الأمراض المعدية المعينة" تحت قانون اليابان للأمراض المعدية, الأجانب الذين يعتبرون مرضى بفايروس كورونا الجديد سيمنعون من الهبوط في اليابان عملا بقانون مراقبة الهجرة و الاعتراف باللاجئين. كما اعتبرت حكومة اليابان ايضاً فايروس كورونا الجديد من "الأمراض المعنية المعزولة" بموجب قانون اليابان للحجر الصحي, الأجانب الي يشتبه في إصابتهم بفايروس كورونا الجديد سيخضعون للحجر الصحي بلا استثناء لحاملي تأشيرات الدخول الصالحة.

2 قررت حكومة اليابان ايضاً في 12 فبراير (شباط) 2020 أنه في الوقت الحالي, أولئك الذين يندر جون تحت الفئتين أدناه غير مسموح لهم بالهبوط في اليابان ما لم تكن هناك ظروف استثنائية.

- الأجانب الذين سافروا إلى مقاطعة هوبى أو مقاطعة تشجيانغ في جمهورية الصين الشعبية او دايغو او جيونغدو غن او جيونغسانغبوك في كوريا في غضون 14 يوما قبل وصوله إلى اليابان.
  - الأجانب الذين يحملون جواز سفر صادر عن مقاطعة هوبي أو سلطة مقاطعة تشجيانغ .
  - الأجانب على متن سفينة الركاب التي تبحر لغرض الدخول الى الميناء الياباني ويحملون خطر التعرض لاندلاع مرض كورونا فيروس الجديد.

3 بناءاً على "معايير مبدأ إصدار تأشيرة الدخول", طلبات الحصول على تأشيرة لأولئك الذين يندرجون تحت الفئات التي لايسمح لهم بالهبوط في اليابان غير مقبولة, يطلب من المتقدمين بطلب تأشيرة دخول بملء و إرسال استبيان (مرفق) بشأن أن سافروا أو سيسافرون إلى مقاطعة هوبي أو مقاطعة تشجيانغ في جمهورية الصين خلال 14 يوم قبل وصوله إلى اليابان.

4 يرجى ملاحظة أنه حتى أولئك الأجانب الذين أصدرت لهم تأشيرة اليابان مسبقاً لن يستطيعوا من الهبوط الى اليابان إذا سقطوا تحت الفئات المذكورة في 1 و 2 أعلاه.

5 أي تصريح كاذب في الاستبيانات سيخضع لرفض إصدار التأشيرة, ومن ثم لن يتم قبول طلب التأشيرة الجديد لمدة ستة أشهر لنفس الغرض من الزيارة ستصبح التأشيرة لاغية وباطلة عندما يتم الكشف عن مثل هذا التصريح الخاطئ بعد إصدار التأشيرة.

6 قد يخضع أي إعلان زائف عند الهبوط في اليابان لإجراءات عقابية بما في ذلك السجن ، وفرض غرامة ، وإلغاء الحالة السكنية ، وكذلك الترحيل من اليابان.